内

閣

奏

題

稿

聖旨是丁 **乔臣等擬票竊思織造羊羢袍服** 稿卷之四 一部知道後又蒙 聖諭行陝西織造羊 一部乃有此請盖因工部左 發下工 諭織造此臣子所當 部 先朝已

皇上之心必俯從其請輒敢擬以減半織造陸續見其言之懇切而其疏又從中發臣等仰見 官帑亦不能給雖有該部料價等銀歲不過二萬之以一百六十萬之織造豈惟民力有所不堪而無益甚民不聊生是官民俱困之時也若一旦加 進又查得萬曆四年織造局傳造袍服段疋因科 餘兩以有限之數而供莫大之工其何能濟臣等 粮耗於轉輸庫藏已稱置竭矣加以災冷府臻荒 **獗於甘凉亭販及叛於寧夏地方極其殘破錢**

上裁也臣等竊念袍服係關 王上推心以爱民約已以裕下至今傳領不替豈於疋又因科臣具奏法減半織造此皆] 以高之先將上用之要緊者酌量一歲可織多 行会議處一歲可得銀幾萬兩并發本部料價銀 西民館財困又不能支伏願 今日而斬其施哉此臣等所以輒敢擬票而請自 沿從部臣之請將工部原疏 發下量從減省 蒸滤減三分之一 ラジ・コー 一七年承運庫傳造和服段 上用既不可已而陝

聖旨魔卿等所養朕已即道了此減遊乃不得已原 父陳之耳伏惟 少分為幾運至於次年又計該省銀數戶料價銀 而 可織多少分為幾運限以幾年方完庶民力易辨 民哉盖誠知其地方兵荒困苦而不得不為 一賜察臣等無任仰祈之至奉 上用不缺矣臣等豈敢放達 はをマグロ 工意而于譽

長行時間で大大とり 先朝曹**我**焦禮施聚三臣俱沐 鎮武堡等處斬獲功次一本據本開載總兵官董 題今日該文書官 封一人而可以與起各邊將臣也臣等躺思 痱大典 一月十七日謹 元封伯爵不 世襲此兵部鼓舞邊將作其忠勇 元既樹非常之功當加非常之典擬照 題邊功爵賞 朝廷殊恩三臣婚例未及遠考近年以 祭下票本內有兵部叙遼東 封拜之典例擬董 English Control of the Control of th

ラーカーオ 之提題奉 欽依加太子太保六年有遊河之捷 皆有歷年功次非止一朝積累有漸於萬曆二年 前縣 臣等欲遠依兵部所凝恐非 委當里 酬然歲非慶積功猶可待遠加封典似竟 世襲伯爵董一元初鎮逐東逐奏奇捷平定遼門 依加封伯爵八年有鴨兄贤之捷題奉 絕兵封伯爵者惟李成梁一人然查其封伯綠 有東州之捷題奉 欽依加太保七年有海州之提題奉 欽依陸左都督三年有瀋陽 朝廷慎重封 欽依加 欽

松頂 典之心欲了 昨日兵部到臣朝房商確原有 伏惟 州叙功陛左 関系とと 爵臣等竊思封爵 無任煉息待 一都督加太子 擬恐失兵 命之至 兩擬 TI, 人典原係 胍 照李成梁 į

長見前 聖旨覽卿等所奏欲懇思推 肯行欽此臣等又于二月初I 用但這厮每假公濟私交相結納附和沽忠賣 作用懇乞 !偏護黨類有負職業這所奏知道了還 一天121日 十七日蒙 聖明酌議收錄 用罪廢諸臣固當辨 二月蒙 以便遵行事奉 Ŧ

皇上之心真同 皇上東衛知之資機原受之品以以名為從善如園 聖旨銀用人才朕已知道了臣等兩奉 綸音不勝於躍不勝愧赧編惟我 黨護之 **豈於罪廢諸臣而故深惡痛絕之耶祗因諸臣多** 而省改耳臣等恭誦 一發下輔臣陳于陛 私無効忠之質故特抑之以示懲欲其交 聖明採納以光治理事奉 本為恭効愚忠披陳時 明旨仰見

人因念罪廢諸臣淪落已久思圖報効因而用之 以用露於諸臣未忍終集之也臣等於吏部尚書 子者久不得於父則必自然自艾號泣乎天而思 官既多缺員而行取諸正尚未考選一時可為多 體之至情也 悟漏切省改而思以求得乎君此皆君臣父子一 孫丕楊戒勿再價恭候 以水得乎親為人臣者人不得於君則必自悔自 此時夫人臣之事君即如人子之事父爲 明旨第念考察之後外

豈敢謂無其人然其間亦有未盡然者豈無業 官守而自盡言責者乎豈無激發忠義而思欲自 而不得以緊責之也心術之公私人品之邪正無事體相關而因以進及者乎此其特皆有可 獻者乎又豈無偏祖意氣而言或過切者乎又豈 一謂其假公濟私沽名賣直 半老之四 一、築抑之不用不但人才可惜 相與附和納結臣等

多百分百 明旨着丕揚會同部院大臣及科道之長通將前後 皇上你從尚書孫不揚輔臣陳子陛之請 建言以蓋其平生而希圖他日進用者此又下之 爲國言出忠肝而真誠耿介者上也隨分盡識因 下者。也村此四端而燭照之誰能極覆上馬者或 事效言而信實無他腸者次也心懷偏常言多排 擠以消國是者下也又有素行不檢應難自整假 一餘年以罪見廢諸臣公心評品列爲等第實心 東京八日

聖明垂察天下幸甚臣等幸甚 明旨敢不敷陳伏惟 来見利 上請 定奪上以彰虛受之懷下以為願忠之勸用而下焉者姑置之以待他日之論定——列名 臣等待罪輔臣世道人才與有關責欽承 則 還之朝、八馬者或量補之外或暫復冠帶以 朝廷有互用之恩威草群無終棄之遺佚矣 アカコベル が一番

皇帝制日朕惟文武金用長人之術每慎 聖肯卿等撰擬來欽此兹臣等欽遵恭擬臣仍親書 學明裁定仍乞 進伏乞 英主以投戈謝藝選士弘文為美譚而周公 取蒙宁庶幾內順外威臻至治焉然觀昔之 **题非該臣等以** 三月十三日謹 審封祭下臣等令中書際寫進呈 殿試策題上 御製伏奉

成祖文皇帝驅蕩胡気於錄哉既以 太祖尚皇帝混一面夏 洪胜我 宏遠矣 萬民請命延禮賢置館即當 詩召公誠張皇顧諄切於成康郅隆之際豈世亂 則經濟以文時平則戒備以武道又各有攸重數 本老之口 談烈顯承迨於朕躬嗣音丕緒光撫太 **筛御之始以武戡定用支持之蓋規**奏 締造之初延儒直 神武之界為

とうこう 覆孟而譚者廼謂今文具太盛武備寖弛試舉 大為振筋不可數考之前史有上言兵之要四中 猶未實何以張捷伐之威至於中外府衛綱維秩 以壯居重之勢諸邊戍卒主客供億煩矣而行 然約符獎組材官非之也而聞鉞偶虛動稱無將 列电坐食册籍具存也而在符竊發訊苦無兵 不如京師禁旅春秋教練嚴矣而冒露猶未清 之業且二百三十 とととい 八情在於宴安而法制惠於積習 Ļ

必先治內謂無兵無將繇朝廷三弊者宣根極之 後鰓鰓於經武保邦籌處甚遠又或謂安邊桿盗 請與大臣論以於朝舉忠謀之士委之邊任者有 務更有在數抑謀之應廟修之紀綱自可以精神 警斯亦居安慮危之時也於既未能舞于而來意 以選勇果智歌闘為治兵之實者此皆承熙治之 弓而理將欲經文緯武圖修撰之實政以為長治 **折衝而無煩師旅數今天下雖稱泰寧而方隅多** 國之長找五者有因府兵之壞作原十六衛者有 朱之界 擇而行馬

聖旨朕爱旨勉留日望鄉出如何又有此奏今邊疆 一請奉 舊何得以引年為解朕必不因小臣妄言逐卿土 多事正賴卿老成運籌且輔弼首臣從來倚任者 奏為 臣非因廣東道御史況上進論臣臣因具疏 四懇 四月二十二日謹 **风** 死之四 君恩未報臣力已衰兼聞人言尤宜自省 天恩蚤 賜放歸以安愚分以終臣節事

皇上寬上進之罰而臣之當去不啻上進言之而在 重罰臣盆不勝驚懼臣衰年昧於止足理合談彈 臺臣風紀攸司言為職等 見發,廣東道御史況上進一本奉旨深罪 列乃屋 此臣棒誦再三涕淚交下以臣衰庸老臣又被論 志宜即出安心辨事方見報國之忠吏部知道欽 因而罰之是益重臣之過矣臣請 聖諭想惻慰留如此也臣又於邸報中

皇上陳之臣自筮仕以迄於今盖二十有八年矣其 之後幸際 右託以股肱才乏他長惟朴忠之是守官無寸補 間偃蹇坎坷殆居其半或投资海或歸山林或置 將雅尚之益敦自以為可幸無過不意迁僻之性 間曹或居遠地盖自以為終身不遇矣不意推折 鮮克依達疎直之東難以是合以致議論之際多 不有彈章若非天日之照臨則臣又當負罪而 している。 明時孤逃之踪受知 聖主置之左

皇上之眷留今觀上進之所論實係臣進退之大節 疏其所論者或撥拾浮言或指摘時事皆不足以 止足之大分望臣以古人以禮致仕之意臣若再 惟有愧於古人而求以表率大百僚亦難矣臣 如前日之 八臣立朝以忠貞為大義以兼耻為美節持兼 心臣因不敢悻悻求去以負)淹留則臣之自愛及不如人之愛臣不 日居於位矣然臣 (鮮耻者必不能守正以事

皇上之於臣始而錄用其身終能保全其名不致贻 長道が 天怨思之。至奉 皇十 萬世之羞者夫熟非 意承志自固龍樂者鄭所不為豈後能以忠義事 强顏在位是臣之廉節已廢矣廉節一 **今臣年踰七旬旣不能見機早退及聞人言又復** | 念臣至情放臣歸里則 亦何取於臣而留之耶而臣懼滋甚矣伙望 浩勝之思哉臣無任仰 1

聖古昨再古印卿其妄言的溥處正以安卿之心望 朕心洞知宜殫竭謀饿勉思圖報務求不負股版 **卵速出行乃叉欲請去卿平生清節為國忠勞皆** 吏部知道 好得同解選看鴻隐寺官宣諭即進閣 辨事

ラ明末

長題病 段疋計工 俯念財 財詘民窮織造當節懇乞 國計以 十九日 一價所需用銀當踰鉅萬往歲例外 風谷之日 五萬未 日接到工 以紓民困事大 節令工 出盡數停免如用不可缺乞減省 有如此之多者欲乞 一科 一部議處或發 、約謂承運庫所奏 Ц 用

粮有司尚苦追求百姓尚多施員工匠服役亦多 等因臣等竊詳近日江南連遊売歉又增備係養 丘之費民力貧竭委實難支削當年額辦 逃寬百方指格動稱無指况當此時部之際復增 例外之工不但民力難堪或恐更生他變伏掉 部議處丁 | 軫念困窮 一價協濟免行加以貧民庶東南重地 聖恩於無窮失臣等無任仰望之 俯允科臣所請 大賜減免仍 織造錢

欽遣鴻臚寺官到臣寓所 聖旨覽卿奏謝朕知道了卿宜即出辦事 天思早 **長題** 人龍雖以愚坏之人處踈遠之地亦思感激思奮況 奏為感 吏部知道欽此臣自念庸劣殘生屡承 乞休五懇 五月初二日蓮 賜放還以彰 たたこ四 恩思報品編公 天恩俱奉 聖明優恤老臣事臣引年 宣輸臣具本奏謝奉 旨勉留又蒙 í

皇上 明時懸疏陳情以違 為主未老而矫飾以求去與既老而逡巡不去皆 行此誠恭交之會千載一 其任力足以効其忠臣豈敢潔身求去以育 欺也臣自二年以來昏億之 分許國朝躬蓋瘁矢死靡他今 又不以臣為不肖置之 聖意念人臣事 時也若使臣年足以勝)輔弼推誠倚任言聽 狀潦倒之態性 君以不 諫

臣之不堪勞碎不意延有今日矣然此自臣一身 **诗及左逐頻南三年瘴氣久侵舊病時發安靜** 證覺和平原思則神輒眩暈朝華晞露蒲柳望秋 **處此以臣之一身而妨** 弼非有精神之識强健之年不足以審終而致決 而言非臣之所深慮也 而臣以殘年閣識首當其任內有攻心之疾則分 終之四 ·難前有崦嵫之迫則後盆懷覆飲 國家事有萬機旦夕永 國家之事實臣之所治

・・ファーラ 懼也 為臣之 二臣又得以 之言而無一 留全無係干 是游上文艺去則臣既以避退又荷生還不收 一脚脚上 ジス指面 大幸也此皆臣區區微忱發為家人 人展其素而 一臣於方盛之年則臣既得以保其終 不可與天 國之 之輕重不 八知者伏望 國家之事日以振舉 小若免臣于既衰 、同心輔政如

たた頃はは 皇上之所以優禮老臣者更將傳頌萬世 聖旨昨遣官宣諭日望卿速出主張國事如何又來 控幹卿平生忠義自許正宜鞠躬盡力安得更以 潔身為高朕前見卿精力尚健方以三輔同心 知道 政何恐遽去宜體朕意即出辦事勿得再辭吏 不勝懇所候 命之至奉 同なシゴ 十七

聖論頭展疏乞歸朕再三勉留望卿即出閣辦事如 所宣 何日义未出朕念首輔關係甚重軍團大事全賴 堂上官宣 諭今又 欽遣文書官劉宣到臣密 六疏乞休俱家 五月十一日謹 奏為原家 謝 張卿不可以年老為辭從來輔臣專任看 御札 聖諭恭謝 過旨慰留前蒙 欽遣鴻臚寺剛恭謝 天恩事臣以庸哀年老

聖諭三臣到臣寓所傳示 從重究處鄉不可預自疑阻特此專造宣諭卿 况臣受非常之 任老成决無疑武此後若再有妄言誣訟的朕定 上恩寵至此極矣大馬尚知報主人 焚香叩頭禮畢棒誦再三涕淚交下又蒙 仰體朕懷速出以慰倦惓之意欽哉故諭欽此臣 舊狀前見卿精力强健自卿輔政以來一四計東征 種平 一定勲勞茂著未及酬卿豈心言去朕既信 第二十 に

於正商 臣無任感激仰望之至所有原奉 不速于身引年固其時也但數年以來身當 敢不勉力驅馳同心協贊以副 艱倭情西媽播茵為念猶欲責整於臣臣雖至思 事邊境未寧兹泰 客臣再 疏乞休 以禮遣臣而臣得以禮水退此臣之所萬幸 生意少俟邊境 致政之期才匪巨輔之器望既不厭于衆力實 子朱子一山 明青猶以邊情孔亟時事多 國事已定 一儿!

聖論謹遵藏臣寫所以為子孫傳家之實除赴為脂 寺報名、廷削外謹具本奏 謝

些明及時修舉以成 と言う上町 朝諸臣條議及見於諸書紀載皆謂當後 建文年號議後臣等 題今日紫 事中楊天民御史牛應元疏乞於纂修正史內將 經 九月十 **馬典究竟難湮懇乞** 請後建文年 | KU) [] 月謹 **終下禮部** 祖德以光 本為 正史事內覆給 湮沒

一代傳信之光以傷天下人心之公臣之體部覆疏考訂詳明議論正大似立

是古一、飲此臣等恭捧 思者 蓋 不與認功之當舊矣然先年間有愛之者或以安 大績而首論運籌或以綏靖巨功而先推決策 上示殊褒而下承異龍非可為典要也若夫 聖主之眷循分自守者臣子之義夫閣 見のないり日 日謹 聖慈加恩具疏控辭奉 綸音不勝感激惟遇事加 恩命以 ¥.

老題和 方畧戰守機宜但容謀於帷幄之中耳至於歸敵 奪勇者乃將士之力相機調度者乃督撫之謀條 器軍需之請雖得與各部商議而舉行之共效無 畫擔當者乃本兵之責過有失機價爭在輔臣旣 督撫兵道之用總兵將官之選錢糧獎賞之給戎 **臨陣斬獲首級雖多房忠未除邊疆常事可以**關 賞哉况功罪當罰輔臣目代發裹者與邊臣均行 弼之臣濫預克敵之賞哉且輔臣職務特綜大 不同其罰即當論功 老人で **須恩在輔臣又何可與甚**

皇上念臣等控辭之非矯权回斷乎其不敢仰承者也伏空 功賞有定 龍义奚必借邊功以示者耶此臣等及覆躊躇 勞咸可以免於應戾矣臣等不勝慎越懸切之 福矣蓋密勿之臣日在 一神明邪察於上其勤勞功績何適不 "疾盡'密勿之臣日在 左右以 上無濫予下無濫承而臣等安分 成命庶命甲恪 朝廷之 至初中

成命不允所辭吏部知道養襄密勿功當首論原不 比頓卿 加恩二

を頂き場ではという 之多而熙之此公心也戎政沈思孝以此吕之妻 **背公而植黨夫植黨之風一** 皆起于丁此日 題臣惟人臣之道莫善於奉公而忘私莫 向角立蓋巳非 而已臣觀近年以來朝中之議論太多士人之 而牵連之勢盆張要其機則在於為人上 定國是並留家字 月二十一月蓮 一事夫尚書孫丕揚以此吕訪單 日矣蔓延至今日益昌熾其端 行則與同之議遂起 廿三

其非衆言盈庭誰執其谷 臣杜門甚久據所聞見疏之章奏各是其是各 疏求去杜門不出者已半年矣遠近之臣因見上 空而救之亦公心也心本無他嫌隙途起乃各 母得再以疾辭前後進言諸臣亦乞 大發綸音宣諭二臣令其各釋獨私即出供職 留中不 而大臣欲出無期換之國體所損不小伏望 ·下臣等若隱黙而無言則是非終於不

皇上之居至尊即如 之道無有作惡遵王之路臣等願 喜怒愛惡未有盡得其平者書曰無有作好遵王明照萬里而情狀微睃豈能周知若一有不察則 之寒温條舒一毫不可偏者且 與否而不必泥以已意公聽並觀詳審精察無君與否而不必執以成心其聽言也惟其言之克當 一操至處至公之心而於用人也惟其人之可用 W ... (A. C.) 15 天之運于上而喜怒好惡猶 深居九重雖

聖覧伏乞 窥 也臣等僣擬 聖明裁定施行 諭月 紛然不已矣此臣等之 然矫誣備 題仰惟 十二月初三日謹 神男天縱 威斷獨持雖 五位尊居而無

之不宜斯者如 肅府乞封其日梓之陛京堂係邊功叔縣奉有 吏弊此皆職任鉅要官之不可致者如科臣吳文 輕即如吏部侍郎杨貧銓衛吏科都給事中科察 事中邵庶郎中高桂之候補半年有餘進退實 曠缺則有一事之廢她其所關於政体實為匪 寬經令一年本府催請數次尚未得 旨都八宜斯者如 肅府乞封其母臣等已會擬票人門方堂保邊功級縣奉有 明旨此又 思 **光發此外不發章奏尚有臣等不及盡知** 此日事情刑部擬罪上 請已經月餘

序即日獻歲發春臣等又當勉竭忠力以仰替 義胜此明王不易之治體也本處行幕矣臣等不 揣思恆軟敢稱引舊典學 有要歲必有會月今十二月天子與公卿大夫共 付施行使用人行政一 舒國典以待來歲之宜蓋當歲事之終必將一 所行政令稽聚修舒使百司有所票成萬幾不 不能盡來者稱考古之王者聽政日必有考日 持击壁祭将今歲 アメントで 習中草奏盡數 聖恥伏巭 计次 檢閱悉 歳

梱具題 治中外臣民母隊

欽依節次 進星以備 ストオートリ 講章除大學行義俟有成帙另行寫進外謹將易 題先該臣等題稱毎年 十二月二十三日謹 温智觀覽仍另書祭司禮監接續刊板已奉 、卦至漸卦 本繁辭下傳 1 進呈記今查萬暦二十二年至今所撰 本歸妹卦至未濟卦一 一本說卦傅至雜卦傳一 本繁群

皇上萬幾之暇時加 ラ是系 始元年起至以類川太守黄覇守京兆尹止一木 始元元年起至立是后許氏止一本孝宣皇帝本 孝武皇帝建元元年起至東越王餘善及止一本 孝景皇帝元年起至三年正月部勘農桑止一本 詩經小雅秩扶斯干起至謂爾遷于王都止一本 小雅是天疾威起至鐘鼓欽欽止一本通鑑祭要 元封元年起至太子弗陵即位止一本孝昭皇帝 のネンロ 進呈 觀覽以求溫放知新之益臣

ike in the second of the secon		等不勝惓悒勃忠之誠謹具題
		誠 進 具 題

聖明寬恩開霽以全政體事臣等竊聞天子置公卿 **昔唐虞盛世君臣之** 奏為朝臣譴謫數多閣掲未蒙 幸際 孚信若家人父子是以上下交而政治隆今臣等 輔弼之臣謂其能格心正事務引君於當道也 莫能格 月二十七 **尭舜之君煺匪鼻葵之佐待罪密勿** 天惟有夙夜自愧而已近者 「フ・コロ 謹 一部屋官 门間都俞吁佛可否相濟情 けて 批發點乞

祖宗二百年來亦學見有如此施行也臣等借真題 **救雖荷** 臣工肅奉 天威無不跼踏震恐臣等於本月 **科道官降謫者三十四人部臣降謫者九人大小** 次俱 一日具掲伸救一次續又於二十二日具掲伸救 |因在廷諸臣奉職無狀屡下 | 臨御以來未有如此施行也不但今日即 批發而降謫人數更多求情益為駭然 留中未發隨該部院九卿大臣連名疏 時

聖明元首之尊一垂念之也臣等又惟太平之朝和 長逐前 甚耳目傷矣耳目既傷則股肱亦不得安尤其 道諸臣耳目也今 天威堡震南北臺省摧殘尸 挽回尚忍容黙自保而竟無一言乎客勿之地固 當以潛消點輸為事而不當以明諍顯諫為功但 **那**受 即臣等自省叨居政本碌碌素餐亦何能填刻步 兩掲懇情未蒙 IN CLYRA 朝廷之上 恩最深當 允荅匪特在廷之臣交責臣等 天子元首也大臣股肱也 朝廷如此大舉動了 聖旨卿等非所奏揭默已悉覽了且此責處乃為兩 皇皇重足而立恐非所以彰清明之象養和平之 將降謫諸臣曲加貸免废政體少全臣等亦有 惶恐戦慄之至奉 福业伏望 **靣而可以盡忠補過思為報効之圖矣臣等不勝** 氣融治海寓清寧今大臣枚過不遑小臣蒙罪 俯鑒臣等區區微忠特齊 語牵述追責苛嚴 事謬誤譴罰無已舉朝 天威普垂 寛宥 無

道了姑着還尊新旨行吏部知道 姑從輕處了卿等如何又來放激這所奏朕已知 衙門食禄忘君不忠失職罪戾自致朕尚念言言 上にいいい

粉諭 書文淵閣大學士志阜加少保改吏部尚書兼武 英殿大學士還產一子與做的實司司丞賞銀了 嬋力運籌忠勲茂著兹特加恩太子太保禮部尚 諭 初吏部甘鎮大獲奇捷朕心嘉悅內閣輔月十六日按得吏部谷奉 奏為恭承 恩命殊常披瀝懇解以安愚分事 萬曆二十四年二月十七日謹 辭甘鎮大捷加恩 題稿卷之五

村別長尚

门工 銜給與應得語命如物奉行欽此臣等感 讀書還與位各質銀六十兩絲段四表裡都照新 舍 稲德如天 渡禮 **南**覃 部尚書東閣大學士于陛 文淵閣大學士尚書如故各座 保改戶部尚書大學上 元榮揣微分之 神威遠震甘 二靈法 部尚書文 難堪軓處恐悃仰 立如故疾 万戦之士 鎮兩奏奇功 一貫各加太 子中 隆思 惟 斯 监

皇上崇重輔弼之任優獎密勿之勞 異恭洪慈 綸諭特頒懋賞榮施出於意望仰見我 大高地厚臣等心非木石寧不知感但終諸分義實 明然清 規亦非緊不受也或以平定首亂而地方底寧或 有萬萬不敢當者夫閣臣不預邊功之尚考諸舊 閣臣不意今次又復首叙臣等 宸東軫記 捷曾荷 臣等疏中嘗請 河长孔 恩數下頒每即控辭幸蒙 於允具時 持議之臣首當濫賞子舊年甘肅之 物下兵部以後功次不必再叙

恩隆難稱龍極思危若上食天功下掠衆美辭受互 皇上察臣等控辭非為矫情恕臣等冒干非為抗 異先後不倫非惟事體未宜抑亦造物所尽是以 臣不過職運籌代言之事豈容忝竊耶況崇階峻 若夫臨陣取勝兵家之常斬獲雖多邊臣之力閣 不避煩瀆之愆輒陳跼跅之悃伏望 以擒獻元凶而邊塵末息 大慶單及受賞何嫌 成命仰守舊守則賞無濫及咸稱 殿閣之新班裕後光前侈鳏衣之大齊

聖百日鎮奇捷朕甚嘉悅賴卿等羅忠選謀替 吏部知道 勿功當首叙兹特加思示酬宜遵成命不 任懇切隕越之至奉 奉五 義安更荷 乾坤之曲
矣
芦
第 恩最深者其愛君憂國之切更當何如除祭告 矣臣等更思 聖念真切如此几類効忠遊聖主惟惟煎湯 念斯固可感格 天心轉炎 修省實政以回 **就不仰體虛懷圖竭涓滴而況股肱一體受** 奏為災異非常 常伏蒙 聖諭下順引咎自責竊性 天變事昨因 聖心警惕謹仰承 天心轉災為祥

皇祖世宗皇帝曾下罪已之韶頒示天下今宜 明旨借機開列于後皆係今日緊關政體者伏乞 三般火災 行之又 弭臣等竊是今日朝臣奉公守法祗 行條效臣等謹遵 經體部題 韶邦已併 下卷 不五 界朝或 週災 青多 戒救百官查得嘉靖年宗社臣民不勝幸甚 戒飭百官共圖修

其痛自省改益脩常憲共襄平明之治庶 下交儆乃弭災首務也 **於建蔽者惟願章奏** 得望見 留中不發以致事務停閉官管空虚夫古 李仰惟 给由然似宜宣 王體深處 清光 吐忠蓮所恃以流通精 法官臣等杰備密勿至 一端耳乃近日各衙門 **公諭大小**

奏與稀 **坚明裁定施行** 壅滞百司得有遵承以上一款伏乞 覆章疏一向 留中者盡數 檢發使政務不至上清心腳精將東部屢次推陞官員及各衙門奏 幾何事一事處一一以與不補則堆積弊盡者不知幾何豈得安空故一言人缺不補則堆積弊盡者不知 部分筦大政昔人比之喉舌 簡拔淹淵夫仁賢不信國且空虛忠直沉於 光之五 紀召災之大者仰望

校拭者蓋非一 縮觀自昔聖王記功宥過霜雪之後必有陽春當 終棄至於屢奉 樂斥或囚一人之累而連及其情質多可原寧可 **青終身鋼人臣等獨為此事抑首推心思欲伸敕** 其殄瘁避年海內降 日兩月內逐點降至四十餘員或因一 一特下吏部從公縣別允背淹縣諸臣查其志行 主上明聖 The state of the 日矣惟望 朝廷有道之時並忍一微罪小 明肯俱有不許隊隴推陞之禁 調能發官不下六七十員近). / 事之差而

之職比之醫治股胀者良有淡見今官少事廢言 任同重非可職閥昔人以大臣比之股肱以執為 以分理政務責之大臣以科察欺蔽責之科道 都察院惟請俱派候川从未蒙 縉鄉成得揚角吐氣不至推沮拂鬱斯乃為回天 端潔德創已久觸近無心為天下公論所情者 心轉世道之一大機括心 列等第請 選補臺省近因科道缺人已經吏部題請又經 肯定奪不得更拘朦朧推陞之條 祭出夫 國家

朝廷所守者 祖宗之法废刑官所據者 呈上辦吏部近日推用科臣及行取風憲等疏亟行 是 月 相 粉下吏部施行 **写亦得藉以採攬忠益補枚遺關此修政格天之** 查簽令其選補如額庶幾臺省充實言路別通臣 律令近來刑部問擬囚犯據律定罪而 要圓山以上二欸伏乞 壅情沮醫國無人寧不召災切望 慎刑守法併禁止扳累以疏枉避稱惟 欽定之

天和且京師天下根本使人人胸懼重足好息不遑 皇上垂念今後問刑一以律例為準至於抄沒一事 明旨每有加重司官且被嚴謹此雖 寧處大非治平景象也惟望 其情真罪當者籍沒何辭但近有考鞫妄扳累及 平民種楚之下何求不得登獨宛抑之氣上于 可暫而不可久夫法不可縱亦不可枉惟取其平 乃可久行惟望 一懲奸鋤惡之意而使執法之臣無所措手似亦

生で直には、 積儲 皆 心和氣轉院 無按官俱稱水早兵荒徵收不前 伏乞 日多 **下刑部施行** 暫戶織造併山 特部問官 上供所需量能 小民貧困已極勢難加派仰望 日費之 ~ 紅萬據蘇松浙江陝西江西各該 **縣減省但近年增派數目** 一時庫藏苦無 家殞命斯 、段疋 以上 器

马是看 皇上憐念公私兼臣之時約已恤民大施 暫且停止或減其數月寬其解期以待各該地方 稍有蓄積陸續造進庶 右所開六條俱係時政切要之 喁喁引領而望者怨所 江南織造叚疋山西織造城紬及江西焼造磁器 一部施行 省體即 端也以上一欸伏乞 アイルス王 賜批發若泛引不切以煩瀆 一用不缺而民窮少甦 A 1000 一務中外 思惠將

聖心臣等義所不敢且容籌應而嗣有 聰聽或聚舉所難以强拂 奏題稿 勝懇切仰望之至奉 百覽卿等所奏具見忠愛狀知道了 が名え、五 所 也 に 等 不

王之心無論去 皇上 命念臣杜門乞歸何敢復與 史張養家各持疏揭以行取一事分以趣臣詩三臣左都御史乘貞吉左侍郎孫繼華左副都 繇除另本稱 題昨該臣以陳情具疏辞免荷蒙 三月十二日謹 一特浜 請下行取 温綸遣官宣諭臣感 國不休即使與目循然不已豈敢 朝政但一念報 恩泼重圖 御

皇上 皇上 聖怒 上故欲裁抑之母立請願 上不祭此疏者蓋因一 果心術端明 何敢後贅伏思 缺既多外而知推之官又壅此則諸臣紫已言之 一誠下共疏行 賜調停不妨而行而軍舉之可也 ええてい 議論寺正則用之臺省以為 國家行取之疏未下則內而臺省之 取治人到部先聽部中嚴加考 時言官妄然脫臆致激

皇上勵精圖治校回 皇上既不廢官又不奏事紀綱巴肅國是自定矣 皇上察其抒忠報 之以爲諸臣直言者之勸若其變易黑白問上 之戒是操縱子姿悉在 私所奏無益於國事則宜懲之以為諸臣妄言者 彰随材器使之公無徇虚名無惑浮議夫者選既 **精則人品自正旣選之後 達聰之肋者心術險談議論徇私則置之別局**以 國言事有神於實政則 天意一大機括诚在於此若 俯納

皇上棟其權于上面巴臣因部臣之請随三臣具公 皇上俯賜採納臣無任所怨之至 陳之臣而可廢之於一旦我惟當貴成於部院而 因近日之言官不合 不行是因咽而廢食也彼 外後敢月非所怨伏乞 一切を使りてきて 上意將應行取之典格 國家二百年建置臺

賜罷斥以彰臣罪以回 を取り間 之以格天者也自古災鮮禍福雖若天握其機同 君以代理君不能獨理而資之臣以代終故大君 宗子大臣者宗子之家相盖天不能自運而託之 之舉動實上天之降監而大臣之輔治尤人君賴 ~ 我之五 天意事臣聞大君者天之 天和致災示戒乞

已自愧于 一謂此今之閣臣即古之相臣所謂寅亮天 以來四方水早產陳災 坤寧二官天宮乃 **水伸諸祥畢集災害子** 色為不 待罪閣臣迄今五年又蒙 一中义矣不意今日大火忽起延焼 奏臣妙理之 人失心 今 德調

降罰於臣而徒示戏於 由 懼之心 七七五五 以終臣也 7

譴滋大亦非所以饵災而消變也臣退之後更安 以勞績蒙 質負愧既深今若不以罪過受罰為 能過災知懼晏然尸素不惟負 宜勇 代天行罰臣曠官獲罪所自甘心者也况月者 心切惕悟因變攻圖而臣既不 擇賢者輔理以回 昊天交敞君臣之意矣伏乞将臣顧賜 口無幾應天以實而不以文則民心 德音多施寬政將臣等所原 天意此實 小能亮工變理又

聖旨朕遇炎 恐待 共回天意豈可因此求去宜即出供贈 一辭吏部知道 阿尔之五 Ш

秦趙闹 聖古云、欽此仰見 皇上修省之中盆切 息不敢自軍目方大人感應理不容逐上下交修 臻則君德上應而臣亦有榮災倚見則君心弗寧 義難自該大臣者受心既沒其真尤重者也私気 因異常火災具城自劾奉 奏為再懇 天恩乞 三月十五日謹 火災再請自免 卷之九 **眷倚之念而臣之心盆加惊** 賜罷免以謝災譴事臣非

皇上弗追寧處因災知懼而臣匡救失職若不退休 皇上初登 以應 悉舉于時天災不見協氣嘉生上活下照家給入 做 感召有自 而臣亦有母令茲 大內之災 足歲有豐歷之兆民無愁怨之聲回夷然服海內 則章疏屢下任賢圖治第仁愛人善政機總不能 天法 天譴臣之罪亦不可解矣竊惟變不虛生 大寶競競業業勤政向學 祖郊廟必親憂民則步禱不解從該 朝講靡殿

罪已 **禍火及近宮** 八四華角門 经一時有不 做戒之切 四近見 八北安門火歷芒 師二 震星變水早邊烽 三年間 萬法

盆以致 實由臣輔弼多欽罪過滋彰誠旣不足 不能以挽回憂意徒切於中尸素無補干 因災策免荷位取榮 天意難回臣罪盆大仰 俯愧生平物議愈滋災害並至不惟砚額於當 喜怒或偏刑罰任意 *** 卷 之 五** 無陳善格心之功次無責難補過之 天垂做愛災生

秦題問 一段籍以靈長民生賴以甦息朝乾夕惕以圖治 宮省視之必謹 於近習籍沒不濫及於無辜慎刑獄 一體天心之仁愛念創業之 ,但神靈監佑得有所託 一大なシュ 皇子冠婚之必時蓮楚不妄施) 艱難

阿裁酌專行弭災實政無務虛文天下將領 流寰午光耀史冊不過 上之神聖銳意中與臣工共圖職業之交修不敢 寬被災之脈貸、物諭各部查例修省事宜上 曠总太平立致瑞氣駢臻四夷望風萬民向化澤 **懷恤邊軍之勞苦罪各省之 까以** 文 轉移之機耳臣至愚極陋一念朴忠不識忌 恩太深進旣不能稱戰退故不 織造惠嚴甸之 ~窮

奏題稿 請 豈可再疏求去自圖便安宜即出 爲此自劾上 不允辭吏部知道 能臣之 〈變修省卿為首輔正 老上五五

廣忠萬萬無加派之四萬若欲派之民間則 Zj 永完 照織造 大大力力 臣等擬 則 理若 造 敢 該部措 + : 1, 用銀 望霊免但を 至三 **愛則** 西切 被於 將

主要其燒造一事亦乞一併酌議臣等不勝懇切仰限期無足以慰人心答 限期無足以慰人心答 話伏乞

君思之深重。君命之當避哉但臣早夜以思院不 慰留今又四上疏矣仰荷。温綸不允所解仍遣鴻 ろ見言 人恩俯賜辭免以明止 **膻寺官宣諭入閣臣感激至於泣下豈不知** 言或因自請求罷之疏前後九十幾上但蒙 十當致政令臣年七十有三矣三年之内或因人 奏為自省衰發不 四月十六日謹 再疏乞休 Test of the 足以遂生還事人臣年至上

復 體加孱弱魔褐則目病於昏順入朝且步倦於趨 去恐終待盡他鄉雖大馬微誠未忘報效而桑榆 幕景何補涓埃沉萬幾至繁數武行罪已無短長 退常切於首丘漏已鳴鎮形將槁木若更遲回不 路東燭之光漸微懸車之川 **八** 道進無神於心皙 之效久懷尸素之惭賢路豈容以再妨中書不可 得去自當勉强鞭策以圖報塞豈知老病侵尋年 以伴食 一年日甚一日心血已耗性多遺忘精力又衰

皇上當中與之運而臣自甘衰朽何能以道而事 君 長進調 告 未起東部之事也而臣不能以逭其責機饉荐臻 作織造之繁與雖有各部司其事而臣實與有罪 財賦稱置戶部之事也而臣不能逃其咎以至 馬上無以格 禮未盡舉行邊郵數稱不靖冤獄告災之未赦工 一大有為之資而臣仰望 天變臣不能回民隱臣不能恤吏治未清遺賢 君心下無以表百僚內無以肅頹 清光竞無嘉猷以

思想所之至奉 聖百狀前已諭卿即出 矣休望 以終餘年則生當歌詠後益町結矣臣無任感 職 一隣臣來日之已短憫臣筋力之難支放歸田 外無以根海俗以致人心目險政事目弛議論 相為故臣責重力輕心長髮短在位 煩成功日少國是巴漸非矣有臣如此而焉 日徒憎多口忝辱冠裳有乖國體臣去亦晚 如何 又具疏懇歸卿為元臣 П 则曠 用

原缺

THE RESIDENCE OF THE PERSON OF 粉吏部查照施行未敢擅便謹 一請乞 成牧人 叙外謹坐名 **弥等及當該官吏孫** 八數稍增勞均 **華等俟服 剧之 日另行題** 體其丁憂告病中書奉 一得不添取當該以便